



Συλλογή της Νομολογίας

Συνεκδικαζόμενες υποθέσεις C-313/15 και C-530/15

Eco-Emballages SA
κατά
Sphère France SAS κ.λπ.
και

Melitta France SAS κ.λπ.
κατά
Ministre de l'Écologie, du Développement durable και de l'Énergie

[αιτήσεις του tribunal de commerce de Paris και του Conseil d'État (Γαλλία)
για την έκδοση προδικαστικής αποφάσεως]

«Προδικαστική παραπομπή – Περιβάλλον – Οδηγία 94/62/ΕΚ – Άρθρο 3 – Συσκευασίες και απορρίμματα συσκευασίας – Έννοια – Ρόλοι, σωλήνες ή κύλινδροι που περιβάλλονται από περιελιγμένο ελαστικό υλικό (“Κύλινδροι συσφίξεως”) – Οδηγία 2013/2/ΕΕ – Κύρος – Τροποποίηση από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή του καταλόγου επεξηγηματικών παραδειγμάτων συσκευασιών του παραρτήματος I της οδηγίας 94/62/ΕΚ – Παρερμηνεία της έννοιας της “συσκευασίας” – Υπέρβαση των εκτελεστικών αρμοδιοτήτων»

Περίληψη – Απόφαση του Δικαστηρίου (τρίτο τμήμα)
της 10ης Νοεμβρίου 2016

1. *Περιβάλλον – Συσκευασίες και απορρίμματα συσκευασιών – Οδηγία 94/62 – Συσκευασίες – Έννοια – Ευρεία ερμηνεία*

(Οδηγία 94/62 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2004/12, αιτιολογική σκέψη 5 και άρθρα 1, 2 § 1 και 3, σημείο 1)

2. *Περιβάλλον – Συσκευασίες και απορρίμματα συσκευασιών – Οδηγία 94/62 – Συσκευασίες – Έννοια – Κύλινδροι συσφίξεως υπό μορφή ρόλων, σωλήνων και κυλίνδρων – Εμπίπτουν*

(Οδηγία 94/62 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2004/12, άρθρο 3, σημείο 1 και παράρτημα I)

1. Η έννοια της συσκευασίας, κατά το άρθρο 3, σημείο 1, της οδηγίας 94/62, για τις συσκευασίες και τα απορρίμματα συσκευασίας, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2004/12, πρέπει να ερμηνεύεται ευρέως.

Συναφώς, σύμφωνα με το άρθρο 1, η οδηγία 94/62 αποσκοπεί ιδίως στην πρόληψη και μείωση των επιπτώσεων των συσκευασιών και των απορριμμάτων συσκευασιών επί του περιβάλλοντος των κρατών μελών καθώς και των τρίτων χωρών, και στην εξασφάλιση, με τον τρόπο αυτό, υψηλού επιπέδου προστασίας του περιβάλλοντος, επιβάλλοντας μεταξύ άλλων στα κράτη μέλη τη θέση σε λειτουργία ενός συστήματος συλλογής και επεξεργασίας των συσκευασιών και των απορριμμάτων

συσκευασιών. Προς τούτο, όπως προκύπτει από την αιτιολογική σκέψη 5 και σύμφωνα με το άρθρο 2, παράγραφος 1, η οδηγία 94/62 καλύπτει όλες τις συσκευασίες που κυκλοφορούν στην αγορά της Ευρωπαϊκής Ένωσης και όλα τα απορρίμματα συσκευασιών.

(βλ. σκέψεις 23, 24)

2. Το άρθρο 3, σημείο 1, της οδηγίας 94/62, για τις συσκευασίες και τα απορρίμματα συσκευασίας, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2004/12, έχει την έννοια ότι οι κύλινδροι συσφίξεως υπό μορφή ρόλων, σωλήνων ή κυλίνδρων που περιβάλλονται από περιελιγμένο ελαστικό υλικό, το οποίο πωλείται στους καταναλωτές, αποτελούν «συσκευασίες» κατά τη διάταξη αυτή.

Πράγματι, πρώτον, τέτοιου είδους κύλινδροι συσφίξεως επιτελούν συγχρόνως λειτουργίες στηρίξεως και πηνίου των ως άνω ελαστικών υλικών και, επομένως, χρησιμεύουν για την προστασία και την παρουσίαση των υλικών αυτών, κατά την έννοια του άρθρου 3, σημείο 1, πρώτο εδάφιο, της οδηγίας 94/62.

Συναφώς, ο κύλινδρος στηρίξεως διασφαλίζει στο ελαστικό υλικό που περιελίσσεται γύρω του προστασία εκ των έσω, η οποία προσδίδει σταθερότητα στο προϊόν επιτρέποντας την κυλινδρική παρουσίαιή του και διευκολύνοντας τη μεταφορά και τη χρήση του. Εξάλλου, ο κύλινδρος συσφίξεως θεωρείται αντικείμενο «μιας χρήσης», κατά την έννοια του εν λόγω άρθρου 3, σημείο 1, πρώτο εδάφιο, δεύτερη περίοδος, όταν καταναλωθεί πλήρως το ελαστικό υλικό που είναι περιελιγμένο γύρω του.

Περαιτέρω, καθόσον ο κύλινδρος συσφίξεως έχει σχεδιασθεί κατά τρόπον που να αποτελεί με το περιελιγμένο γύρω του ελαστικό υλικό χωριστή μονάδα προς πώληση στον καταναλωτή, εμπίπτει στον ορισμό της πρωτογενούς συσκευασίας του άρθρου 3, σημείο 1, δεύτερο εδάφιο, στοιχείο α', της οδηγίας 94/62.

Δεύτερον, τέτοιου είδους κύλινδροι συσφίξεως δεν πληρούν τα αρνητικά κριτήρια του άρθρου 3, σημείο 1, τρίτο εδάφιο, σημείο i, της οδηγίας 94/62. Πράγματι, αντιθέτως προς τα φακελάκια τσαγιού ή τις κάψουλες καφέ, που παρατίθενται στο παράρτημα I της οδηγίας 94/62 ως επεξηγηματικά παραδείγματα αντικειμένων που δεν αποτελούν συσκευασίες κατά την έννοια της διατάξεως αυτής, ο κύλινδρος συσφίξεως δεν αποτελεί αναπόσπαστο μέρος του ελαστικού υλικού στο οποίο χρησιμεύει ως στήριξη και πηνίο και δεν προορίζεται για να καταναλωθεί ή να διατεθεί με το υλικό αυτό, αλλά αντιθέτως εξακολουθεί να υφίσταται και πρέπει να πεταχτεί όταν καταναλωθεί πλήρως το ως άνω προϊόν.

(βλ. σκέψεις 32-35, 37 και διατακτ.)